

### Multi-Powered Emergency Radio + Hazard Alerts

Model:WR202

**USER MANUAL** 

## INTRODUCTION

The Multi-powered emergency radio keeps you alert of changing weather conditions and also entertained. Plug ir and listen to your personal music collection, your favorite radio station or up-to-date weather warnings.

With clock and alarm, keep track of time and wake up bright and ready for a new day of exploring and enjoying the natural surroundings. With the addition of an emergency siren, flashlight and ability to charge your mobile phone this Multi-Powered Emergency Radio is a must-have item for your outdoor adventures

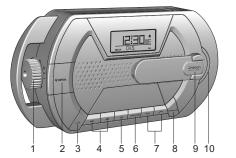
Keep this manual handy as you use your new product. It contains practical step-by-step instructions as well as technical specifications and warnings you should know about.

## ABOUT THE NATIONAL WEATHER RADIO SYSTEM

The National Weather Service (NWS) is an agency within the National Oceanic & Atmospheric Administration (NOAA) that operates a nationwide network of radio stations known as the NOAA Weather Radio (NWR). The NWR radio system broadcasts warning information for all types of hazards, bot natural and technological. Working in conjunction with the Emergency Alert System (EAS), NWR is an all-in-one hazards radio network and is considered to be the single source of all comprehensive weather and emergency information.

A nationwide network, the NWR consists of more than 1000 stations in the United States, Puerto Rico, the US Virgin Islands and US Pacific Territories. Broadcasts are designed to meet local needs. Routine programming is repeated ever few minutes and consists of local forecast, regional conditions and marine forecasts.

Additional information including river stages and climatic data, is also provided. During emergencies, these routine broadcasts are interrupted to report specific warnings



VOL knob: adjust volume (0-7)

. 4 SIREN: turn emergency alarm on/off . : turn radio on/off and toggle between AM / FM

4. **—** / **♣**: auto search / manual search; radio frequency

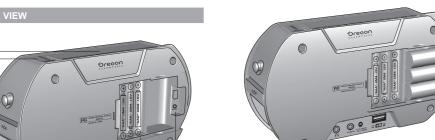
MODE: toggle between different clock / calendar displays; set clock; confirm clock setting

. V/A: increase / decrease value of the setting 8. **NOAA**: turn NOAA weather radio on / off; toggle between NOAA On / Standby / Off

9. Crank: wind to charge battery or mobile phone

10. LED indicator: continuous red light to indicate unit /

mobile phone is charging; flashing red light to indicate rechargeable battery is low; green light to indicate radio



4. Tuck wires in and ensure they are within the battery compartment area.

For best results when charging the battery, place the

# RECHARGING

Antenna

Solar panel

4. Or : turn flashlight on/off

Liaht Headphone iacl

7. Audio line-in iack

DC adapter jack

9. Mobile phone charger jack and charger switch

11. RESET: return unit to default settings

SNOOZE: activate snooze alarm / backlight

FIM NOAA IEEEE HE KHZ

NOAA icon display:

· Blinking - NOAA "Standby"

Clock / calendar

## OWER SOURCE

om an external source do not function when battery is lov Promptly recharge battery or insert new back-up batteries to prevent disruptions to broadcasts or playing of music.

In cases where rechargeable battery power is low or has no power, the unit will source its energy from the back-up batteries. Insert 3 AAA batteries:

indicates there is no back-up battery or back-up

shortage during emergencies

energy from different sources: a solar panel, a manual hand

crank or electricity via an adapter (not included in package).

When rechargeable battery level is low, red LED indicator

3. Align holes in the connector with the pins, then push

# This radio has a built-in rechargeable battery that can store

Remove battery compartment cove

light will flash.

2. Insert battery pack

connector in.

o use this feature, purchase a 5V adapter

1. Lift the soft plastic cover located on the back of the unit.

Plug adapter into the unit and the other end to wall outlet. Slide charger switch accordingly.

charge mobile

NOTE It takes 7 hours to fully charge the battery by using an adapter, which is not included.



Close battery compartment cover.

North

South

Expose the solar panel directly to sunlight.

Direct solar panel as follows Solar panel facing:

10. Battery compartmen

FM: radio is on and AM/FM is selected

· Continuous - NOAA "ON"

3. Radio frequency / volume

■■■: back-up battery level indicator

6. A: alarm clock is enabled

MPORTANT AM / FM radio, NOAA radio and playing music

1. Slide open battery compartment.

2. Insert the batteries matching the polarities.

NOTE Some smartphone models may not charge using the crank and the USB slot in this product. Please test this It is recommended to insert back-up batteries in case of power function using your phone to ensure that it works with you product. You may also want to consider charging an external battery pack as a backup for emergencies

### TRICITY FROM ADAPTER

Charge unit

To set the clock:

CLOCK AND CALENDAR

1. Press and hold MODE to enter clock settings Press \( \sqrt{\sq}}}}}}}}}}}}} \signtimesept\signtifta}\signtifta}\signtifta}\signtifta}\signtifta\sintitita}\signtifta\sintitita\sint{\sintiin}}\signtifta\sintitita\sintitita\sintiin}}\signtifta\sintiin}\signtifta\sintiin}\signtifta\sintiin}\signtifta\sintiin}\sintiin\signtifta\sintiin}\signtifta\sintiin}\signtifta\sintiin\s

3. Press MODE to confirm and move to next setting.

The settings order is: hour format, hour, minute, year calendar format (M-D / D-M), month, day and language

To quick exit, press any button except MODE, \(\formaller\)/\(\lambda\)

# To change display: press MODE.

-:-- means alarm is disabled

Press and hold to enter alarm setting.

ALARM

Continue with setting minute the same way To display alarm time and activate / deactivate alarm

means alarm is **ON**.

Press

solar panel directly with view to sunlight

if you reside in the: To silence the alarm: • Press SNOOZE to silence it for 8 minutes

Southern Hemisphere Northern Hemisphere

 Press any key to turn the alarm off and activate it again · It takes approximately 30 hours to fully charge the after 24 hours. battery by solar power (under strong light condition

strong detergent. Do not expose the solar panel to rain, snow or moisture. The duration of the rechargeable battery's charging or operating time is determined by either the intensity of

sunlight or the position of the solar panel towards the sun. Do not overcharge the batteries.

of the charging process.

(separate purchase required)

To charge mobile phone:

Lift crank and wind clockwise

Slide charger switch to select .

To charge unit:

NOTE Solar panel cannot be used to charge mobile phone.

revolutions per second. To indicate the phone is receiving

enough power to charge, a red LED will light up. Continue

adequately charged. The red LED will be lit for the duration

If for any reason cranking was stopped, wait at least

Damages to your mobile phone and/or battery may result from

not following these instructions for which Oregon Scientific

disclaims any liability. Oregon Scientific will not be held liable

for any actual or consequential damages arising from this.

Mobile phones can only be charged by cranking or by adapter

Using USB cable (not included) connect one end to the mobile

phone and the other end to mobile phone charger jack.

**NOTE** 1 minute of winding can power the radio for approx.

5 minutes. It would take approximately 85 minutes of

continuous winding (2 turns per second) to fully charge

5 seconds before beginning to crank again.

Do not scratch the solar panel's surface or wipe it with

AM/FM **IMPORTANT** Wind crank at a steady rate of at least 2 NOTE When battery is low, radio cannot be turned on.

at the back of the unit.

To turn radio on / off:

not low to operate this function.

Green light indicates radio is on. To select frequency

Press .

1. Press again to select AM or FM. 2. Press and hold — / + to auto search or momentarily press — / + to select a frequency.

MUSIC FROM EXTERNAL AUDIO DEVICE

NOTE Turn off NOAA weather radio and ensure battery is

Using a cable (not provided), plug one end to your music

storage device and one end to audio line-in socket located

To change volume: Turn VOL knob.

NOTE When charging, even if radio is on, indicator will

NOTE To listen to the radio, ensure line-in cable is

TIP Reception quality may vary; try positioning in various locations. If using the unit indoors, reception will improve as you get closer to windows or upper rooms of your residence or location. Be sure to extend the antenna to improve

# NOAA WEATHER RADIO

test or emergency alert signal broadcast. Try positioning th radio in different locations to find a place where it can receive National Weather Service uses one of 7 preset radio a clear signal to ensure its effectiveness frequencies for their NOAA Weather Radio transmitters The National Weather Service (NWS) broadcasts a test alert across the country. Please refer to the below phone number every week on Wednesday between 10AM and 12PM (noon).

To contact the NWS by telephone: 1. Phone 1-888-NWR-SAME (1-888-697-7263).

and website link to find the right channel for your local county:

2. Follow prompts through a simple voice menu. To obtain NWS radio channels on the internet

 Locate <u>www.nws.noaa.gov/nwr/indexnw.htm</u> Click the State for which information is needed.

For example, clicking on "Montana" will give a list of information relevant to the State of Montana including the names of counties, NWR transmitter locations, the frequency of the transmitter, the strength of the signal in WATTS, and any remarks as applicable.

Example of the first 10 county radio channels: NWR FREQ CALL CHOOSE

EMERGENCY SIREN

RESET

to return to default settings

**SPECIFICATIONS** 

TYPE

Dimension

(LxWxH

Weight

AM radio

FM radio

Battery

NOAA radio

DC adapter

temperature or humidity.

This emergency radio is equipped with a siren to help you TRANS-MHZ RADIO call the attention of passersby should you be in distress or MITTER encounter an emergency situation. Beaverhead Butte,MT | 162.550 | WXL79 | 7 Beaverhead Dillon,MT 162.475 WNG638 4 To turn emergency alarm on: Big Horn | Billings,MT | 162.550 | WXL27 Push **◀ SIREN** switch outward. Blaine Havre, MT | 162.400 | WXL53 | To turn alarm off, push **4** SIREN switch back to its original position. Blaine Billings MT 162.475 WWG85 4 Broadwater | Helena, MT | 162.400 | WXK66 Carbon

Billings MT | 162.550 | WXL27 FLASHLIGHT Baker, MT | 162.550 | WXK57 Press -o- to turn flashlight on / off. Great Falls, 162.550 WXJ43 BACKLIGHT

After identifying the frequency of your local NOAA Weather Radio transmitter, refer to below table to find the corresponding channel (1-7).

Chouteau | Miles Hill, MT | 162,500 | WWG84 | 5

Examples of which radio to choose for a particular location is given in the far right column in above chart.

CHANNEL	CORRESPONDING RADIO FREQUENCY
1	162.400 MHz
2	162.425 MHz
3	162.450 MHz
4	162.475 MHz
5	162.500 MHz
6	162.525 MHz
7	162.550 MHz

# NOTE To receive weather alerts, place radio on NOAA

continuously green light broadcasting

NOTE When battery is low, NOAA radio cannot be turned on.

The fact that you can get clear voice reception does not

quarantee that an emergency alert will trigger your unit's

alert tone. To test actual reception, your unit must receive a

To receive the test message make sure that your radio is

set to NOAA ON or NOAA Standby and that a Channel has

To find out the specific test schedule in your area, contact

your local National Oceanic and Atmospheric Administration

(NOAA) or National Weather Service (NWS) office. These

offices are usually listed in the telephone book under

If you have any questions regarding alarm tests or to verif

your local NOAA Weather Radio station.

if a test was conducted, contact the programming office of

to one of the following modes

NOAA not

STANDBY NOAA

been selected.

Standby mode or listen to a NOAA weatherband channel (NOAA On mode). . Do not subject the unit to excessive force, shock, dust. Press NOAA to turn NOAA weather radio or

FUNCTIONALITY NOTE

Continuous Audio broadcast Volume

NOAA alert

green light | automatically turns | cannot be

on upon receiving adjusted

NOAA

Do not cover the ventilation holes with any items such Once satisfied that the unit can receive NOAA broadcasts as newspapers, curtains etc. messages, press NOAA repeatedly to set the NOAA radio

Do not immerse the unit in water. If you spill liquid over it, dry it immediately with a soft, lint-free cloth. Do not clean the unit with abrasive or corrosive materials

Press SNOOZE to activate backlight for 5 seconds.

Press RESET (located in the back-up battery compartment)

DESCRIPTION

14.1 oz (400 a)

520 - 1710 KHz

88 - 108 MHz

7.5 x 2.1 x 3.9 inches

(191 x 54 x 98 mm

162.400 - 162.550 MHz

3 x UM-4 AAA hatteries

(for back-up.not included)

DC5V 500mA (not included)

600mAh 3.6V Ni-MH

rechargeable battery

Do not tamper with the unit's internal components. This invalidates the warranty. Only use fresh batteries. Do not mix new and old batteries

Images shown in this manual may differ from the When disposing of this product, ensure it is collected separately for special treatment and not as

household waste. Placement of this product on certain types of wood may result in damage to its finish for which Oregon Scientific will not be responsible. Consult the furniture

manufacturer's care instructions for information. The contents of this manual may not be reproduced without the permission of the manufacturer. Do not dispose old batteries as unsorted municipal waste

Collection of such waste separately for special treatment is necessary. Please note that some units are equipped with a battery safety strip. Remove the strip from the battery

compartment before first use. Should there be any discrepancies between the English and other language versions, the English version shall apply and preva

NOTE The technical specifications for this product and

the contents of the user manual are subject to change NOTE Features and accessories will not be available in all countries. For more information, please contact your

## ABOUT OREGON SCIENTIFIC

Visit our website (www.oregonscientific.com) to learn more about Oregon Scientific products For any enquiry, please contact our Customer Services at

info@oregonscientific.com.

### FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device ma not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

WARNING Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could voice the user's authority to operate the equipment.

NOTE This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation This equipment generates, uses and can radiate radio

frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct ne interference by one or more of the following measures Reorient or relocate the receiving antenna.

and receiver. Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. Consult the dealer or an experienced radio / TV technician

Increase the separation between the equipment

for help.

or sales. Please visit our website at www.oregonscientific.com for all enquiries.

The following information is not to be used as contact for support

Name: Oregon Scientific, Inc. Address: 19861 SW 95th Ave. Tualatin Oregon 97062 USA

1-800-853-8883

Address:

declare that the product Product No.: WR202 Multi-Powered Emergency Radio

+ Hazard Alerts IDT Technology Limited Manufacturer:

> Phase 1, 41 Man Yue St., Hung Hom, Kowloon,

Block C, 9/F, Kaiser Estate,

Hong Kong is in conformity with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: 1) This device may not cause harmful interference, and 2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

### Radio d'Urgence à Sources d'Alimentation Multiples

+ Alertes de Dangers Modèle: WR202

# MANUEL D'UTILISATION

La radio d'urgence à sources d'alimentation multiples vous alerte des conditions météo changeantes et vous distrait aussi. Branchez-la et écoutez votre collection de musique personnelle, votre station radio favorite ou les dernières alertes météo en date.

Avec une horloge et une alarme, vous savez l'heure et vous

vous réveillez à temps et prêt pour une nouvelle journée d'exploration et d'appréciation de votre environnemer naturel. Avec l'ajout d'une sirène d'alarme, d'une lampe et la capacité de recharger votre téléphone portable. la Radio d'Urgence à Sources d'Alimentation Multiple est un accessoire indispensable à vos aventures de plein air. Gardez ce mode d'emploi à portée de main quand vous

utilisez votre nouvel appareil. Il contient des instructions détaillées de même que les caractéristiques techniques et les avertissements que vous devriez connaitre

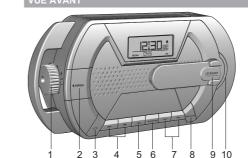
### A PROPOS DU RÉSEAU NATIONAL DE RADIO MÉTÉO Le service Météorologique National (NWS) est une agence

qui fait partie de l'Administration Nationale Océanique 8 Atmosphérique (NOAA) qui gère un réseau national de stations radio connu comme Radio Météo NOAA (NWR) Le système de radio NWR diffuse des informations d'alerte concernant tous types de dangers, soit naturels, soit technologiques. En conjonction avec le Système d'Alertes d'Urgence (EAS), NWR est un réseau intégré pour tous les risques et est considéré comme source unique de toute l'information complète sur la météo et les alertes d'urgence.

Étant un réseau national NWR est constitué de plus de 1000 stations aux États-Unis, à Porto Rico, aux lles Vierges Américaines et dans les territoires américains du Pacifique Les émissions sont concues pour répondre aux besoins locaux. Un programme de routine est répété à quelques minutes d'intervalle et comprend des prévisions locales, les conditions météo régionales et les prévisions météo marines.

De l'information supplémentaire, y compris les niveaux des rivières et les données climatiques, est également fournie. En cas d'urgence, ces émissions de routine sont interrompues pour diffuser des alertes spécifiques.

## **VUE D'ENSEMBLE**



1. VOL : bouton de réglage de volume (0-7) 2. **SIREN**: allumer/éteindre l'alarme d'urgence

3. : allumer/éteindre la radio et alterner entre AM / FM

5. \(\int\): active / désactive la fonction alarme; règle l'alarme 6. MODE: alterne entre différents affichages de l'heure / calendrier; règle l'heure; confirme le réglage de l'heure

8. NOAA: allume /éteint la radio météo NOAA: alterne entre NOAA Allumé / En pause / Éteint 9. Manivelle: tourner pour charger la batterie ou le

10. Vovant LED: une lumière rouge continue indique que l'appareil / le téléphone portable est en cours de chargement: une lumière rouge clignotante indique que la batterie rechargeable est faible; une lumière verte indique que la radio est allumée

téléphone portable

stocker l'électricité de différentes sources: un panneau solaire, une manivelle ou l'électricité fournie par un adaptateur (non inclus Quand le niveau de la batterie rechargeable est faible, le voyant LED rouge va clignoter. 1. Enlever le couvercle du compartiment batterie. 2. Installer le pack batterie. FIG NOMA WARRING ROAD 3. Aligner les trous de la prise avec les broches et

SNOOZE: active la pause d'alarme / le rétroéclairage

3 Antenne 4. -O-: allume / éteint la lampe

Lumière

6. Prise de casque

de chargeur

7. Prise d'entrée audio 8. Prise d'adaptateur courant continu 9. Prise du chargeur de téléphone portable et interrupteur

10. Compartiment batterie

11. RESET: remise à zéro des réglages FICHAGE LCD

FIM NOAA | EE EE KHZ

> FIM: la radio est allumée et AM/FM est choisi 2. Affichage de l'icone **NOAA**:

 Continu - NOAA "ON" · Clignotant - NOAA "Standby" 3. Fréquence radio / volume

4. Heure / calendrier 5. [indicateur du niveau des piles de secours

# 6. 💂: l'alarme est activée

IMPORTANT la radio AM / FM, la radio NOAA et la musique jouée à partir d'une source externe ne fonctionnent pas quand les piles sont faibles

Recharger les piles promptement ou installer des piles de

secours neuves pour éviter les interruptions des émissions

Au cas où le niveau de la batterie rechargeable est faible

ou épuisé. l'appareil prendra son alimentation dans les

ou de l'écoute de musique.

Recharger les piles promptement ou installer des piles de secours neuves pour éviter les interruptions des émissions ou de l'écoute de musique.

piles de secours. Installer 3 piles AAA

coupure d'électricité pendant les urgences.

2. Insérer les piles en alignant les polarités. indique qu'il n'y a plus d'alimentation de secours ou

Il est recommandé d'installer des piles de secours en cas de

1. Faire coulisser la porte du compartiment à piles.

REMARQUE Le panneau solaire ne peut pas être utilisé SOURCE D'ALIMENTATION

# oour charger les téléphones portables.

Ne pas charger la batterie excessivement

Cette radio a une batterie rechargeable intégrée qui peut

connecter fermement

CHARGEMENT

**ASTUCES** 

4. S'assurer que les fils sont bien à l'intérieur du

5. Fermer le couvercle du compartiment batterie.

Diriger le panneau solaire comme suit :

Le panneau solaire

avec un détergent puissant

solaire par rapport au soleil

fait face au

Nord

Sud

ou l'humidité.

Exposer le panneau solaire directement à la lumière du soleil.

Pour de meilleurs résultats quand vous rechargez la

Il faut environ 30 heures pour charger la batterie complètement

Ne pas rayer la surface du panneau solaire ou le nettoyer

Ne pas exposer le panneau solaire à la pluie, la neige

· La durée de chargement de la batterie rechargeable ou

le temps d'utilisation sont déterminés soit par l'intensité

de l'ensoleillement, soit par la position du panneau

par alimentation solaire (avec un ensoleillement fort).

batterie, placer le panneau solaire en vue directe du soleil.

Si vous résidez dans:

L'Hémisphère Sud

L'Hémisphère Nord

### IMPORTANT Tourner la manivelle à un rythme régulier d'au noins 2 tours à la seconde. Pour indiquer que le téléphone recoit suffisamment d'électricité, un voyant LED rouge va

s'allumer. Continuer à tourner à ce rythme jusqu'à ce que

de manière adéquate. Le voyant LED rouge reste allumé

vous pensiez que votre téléphone portable a été chargé

pendant tout le processus de chargement. Si pour n'importe quelle raison la manivelle a été arrêtée. attendre au moins 5 secondes avant de recommencer à

Des dégâts à votre téléphone portable et/ou à la batterie pour lesquels Oregon Scientific nie toute responsabilité pourraient résulter si ces instructions n'étaient pas suivies. Oregon Scientific ne sera pas tenu responsable pour tous dommages actuels ou conséquents résultant de cela

Le téléphone portable ne peut être rechargé qu'en utilisant la

Pour recharger l'appareil . Faire coulisser l'interrupteur de charge sur 🔏

manivelle ou l'adaptateur (achat séparé requis)

2. Lever la manivelle et tourner dans le sens des aiguilles d'une montre.

bout au téléphone et l'autre à la prise de chargement de

 Lever la manivelle et tourner dans le sens des aiguilles d'une montre.

REMARQUE 1 minute de remontage peut alimenter la radio endant environ 5 minutes. Il faudrait environ 85 minutes de remontage continu (2 tours par seconde) pour charger complètement la batterie.

REMARQUE La recharge de certains modèles de Smartphone par l'utilisation de la manivelle et du port USB peut ne pas nctionner avec cet appareil. Veuillez tester cette fonction avec votre téléphone pour vous assurer que celui-ci est compatible avec cet appareil. Ce serait aussi une bonne idée de charger une batterie externe comme dépannage en cas d'urgence.

# ÉLECTRICITÉ D'UN ADAPTATEUR

Pour utiliser cette fonction, acheter un adaptateur 5V. 1. Levez le petit couvercle en caoutchouc situé à l'arrière

2. Brancher l'adaptateur dans l'appareil et l'autre bout dans une prise électrique.

3. Faire coulisser l'interrupteur selon le cas. chargement de téléphone chargement de l'appareil

REMARQUE II faut 7 heures pour charger complètement la

## . Appuyer et tenir MODE pour entrer dans le mode de réglage de l'heure.

(F) Francais, (S) Espagnol

de l'appareil.

2. Appuyer sur 🏏 / 🏊 pour changer les réglages. Tenir

L'ordre des réglages est: format horaire, heure, minute, an, format calendrier (M-J / J-M), mois, jour et langue (E) Anglais,

MODE, \(\sime\)/\(\times\) ou SNOOZE.

Pour changer l'affichage: appuyer sur MODE

. Appuyer sur 🏏 / pour changer l'heure. Appuyer minutes de la même facon.

Pour afficher l'heure d'alarme et activer / désactiver

-:-- veut dire que l'alarme est arrêtée.

# USIQUE D'UN APPAREIL AUDIO EXTERNE

votre appareil de stockage de musique et l'autre dans la prise d'entrée audio située à l'arrière de l'appareil.

REMARQUE Quand les piles sont faibles, la radio ne peut

Appuyer sur . Une lumière verte indique que la radio est en marche.

Pour recharger un téléphone portable: 1. Utiliser le câble USB (non inclus) pour connecter un

2. Faire coulisser l'interrupteur de charge pour sélectionner ...

batterie en utilisant un adaptateur qui n'est pas inclus HEURE ET CALENDRIER Pour régler l'heure:

3. Appuyer sur **MODE** pour confirmer et aller au réglage suivant.

Pour sortir vite, appuyer sur n'importe quel.bouton autre que

AI ARME

sur  $\bigcap$  pour confirmer. Continuer avec le réglage des

Appuyer et tenir \(\int\) pour entrer le réglage de l'alarme.

l'alarme: Appuyer sur \( \int \).

veut dire que l'alarme est en marche.

Pour faire taire l'alarme: Appuyer sur SNOOZE pour faire taire l'alarme pendant

### Appuyer sur n'importe quel bouton pour éteindre l'alarme et la réactiver dans 24 heures.

REMARQUE Éteindre la radio météo NOAA et s'assurer que les piles ne sont pas faibles pour utiliser cette fonction En utilisant un câble (non fourni), brancher un bout dans

Pour allumer / éteindre la radio:

Pour choisir la fréquence:

Appuyer sur de nouveau pour choisir AM ou FM.

le voyant est rouge

audio n'est pas connecté.

REMARQUE Pour écouter la radio, s'assurer que le câble

une fréquence. Pour changer le volume: Tourner le bouton VOI

REMARQUE En charge, même si la radio est en marche,

ou appuyer sur - / + brièvement pour choisir

ASTUCE La qualité de réception peut varier : essayer de positionner la radio dans des endroits variés. Si l'appareil est utilisé à l'intérieur, la réception deviendra meilleure près des fenêtres ou aux étages supérieurs de votre résidence ou lieu d'utilisation. Assurez vous aussi d'étendre l'antenne pour améliorer la réception

### RADIO MÉTÉO NOAA

Le Service Météo National utilise une des 7 fréquences radio préréglées pour ses émetteurs de la Radio Météo NOAA dans tout le pays. Veuillez vous référer à la liste de numéros de téléphone et au lien du site web ci-dessous pour trouver la chaine appropriée pour votre localisation Pour contacter NWS par téléphone:

### 1. Appeler 1-888-NWR-SAME (1-888-697-7263).

2. Suivre les indications d'un menu vocal simple.

### Pour obtenir les chaines radio NWS sur l'internet

### Trouver le site www.nws.noaa.gov/nwr/indexnw.htm

# Cliquer sur l'état pour lequel l'information est recherchée.

Par exemple, cliquer sur "Montana" donnera une liste d'informations sur l'état du Montana, y compris les noms des comtés, les emplacements des émetteurs NWR, la fréquence de l'émetteur, la puissance du signal en WATTS, et toutes remarques applicables.

Exemple des 10 premières chaines radio par comté : COMTÉ ÉMETTEUR EREO NOM CHOISIR

CONTE	LIVIETTEOR	FREQ	INOIVI	CHOISIN
	NWR	MHZ		LA CHAINE
				RADIO
Beaverhead	Butte,MT	162 550	WXL79	7
Beaverhead	Dillon,MT	162 475	WNG638	4
Big Horn	Billings,MT	162 550	WXL27	7
Blaine	Havre, MT	162 400	WXL53	1
Blaine	Billings MT	162 475	WWG85	4
Broadwater	Helena, MT	162 400	WXK66	1
Carbon	Billings MT	162 550	WXL27	7
Carter	Baker, MT	162 550	WXK57	7
Cascade	Great Falls,	162 550	WXJ43	7
	MT			
Chouteau	Miles Hill, MT	162 500	WWG84	5

Après avoir identifié la fréquence de votre émetteur local de la Radio Météo NOAA, référez-vous au tableau ci-dessou pour trouver la chaîne correspondante (1-7)

Des exemples de quelle radio choisir pour un endroi spécifique sont donnés dans la colonne à l'extrême droite du tableau ci-dessus.

CHAINE	FREQUENCE RADIO CORRESPONDANTE
1	162.400 MHz
2	162.425 MHz
3	162.450 MHz
4	162.475 MHz
5	162.500 MHz
6	162.525 MHz
7	162.550 MHz

REMARQUE Pour recevoir les alertes météo, mettre la radio en mode NOAA Standby ou écouter un canal de la fréquence météo NOAA (NOAA en mode 'On').

- . Appuyer sur NOAA pour allumer la radio météo NOAA.

Une fois assure que l'appareil peut recevoir les émissions messages NOAA, appuyer sur **NOAA** de façon répétée pour régler la radio NOAA sur un des modes suivants:

MODE	AFFICHAGE	LED	FUNCTIONALITY	NOIE
	LCD			
MARCHE	NOAA	Voyant	Émission	
	continuellement	vert	Continue	
	en marche	continu		
PAUSE	NOAA	Voyant	Le message	Le volur
	clignotant	vert	audio s'allume	ne peut
		continu	automatiquement	être ajus
			à réception d'un	Économ
			message d'alerte	d'électri
			NOAA	
ARRET	NOAA non	ARRET	Radio éteinte	Le signa
	affiché			NOAA r
				sera pa
				détecté

REMARQUE Quand les piles sont faibles, la radio NOAA ne peut pas être allumée

Le fait que vous pouvez avoir une réception claire ne garantit pas qu'une alerte d'urgence aille déclencher le son d'alerte de votre unité. Pour tester la réception proprement dite, votre unité doit recevoir un signal de test ou d'alerte d'urgence émis. Pour s'assurer de son efficacité, essayer de positionne la radio à des endroits différents afin de trouver une place où elle peut recevoir un signal clair.

Le Service Météorologique National (NWS) émet un test d'alerte chaque semaine le mercredi entre 10H00 et 12H00 (midi). Pour recevoir le message test s'assurer que votre radio est réglée sur NOAA ON ou NOAA Standby et gu'un canal a été sélectionne

Pour trouver l'horaire de test spécifique à votre région contactez votre National Oceanic and Atmospheric Administration (NOAA) locale ou le bureau du Service Météorologique National (NWS). Ces bureaux sont habituellement listés dans l'annuaire du téléphone dans la ubrique "US Government"

Si vous avez des questions concernant les tests d'alarme ou pour vérifier si un test a été émis, contacter le bureau des programmes de votre station Radio Météo NOAA locale.

### SIRÈNE D'ALARME

Cette radio d'urgence est équipée d'une sirène pour vous aider à attire l'attention des passants au cas où vous vous trouviez dans une situation d'urgence

### Pour allumer l'alarme d'urgence

Pousser le bouton **◀ SIREN** vers l'extérieur Pour éteindre l'alarme, remettre le bouton **SIREN** dans

## LAMPE TORCHE

Appuyer sur -o- pour allumer / éteindre la lampe torche.

## RÉTROÉCI AIRAGE

Appuyer sur SNOOZE pour activer le rétroéclairage pendant

# **REMISE A ZÉRO**

Appuyer sur RESET (situé dans le compartiment à piles de secours) pour revenir aux réglages par défaut

# CARACTÉRISTIQUES

TYPE	DESCRIPTION
Dimensions (L x I x H)	7.5 x 2.1 x 3.9 pouces (191 x 54 x 98 mm)
Poids	14.1 onces (400 g)
Radio AM	520 - 1710 KHz
Radio FM	88 - 108 MHz
Radio NOAA	162.400 – 162.550 MHz
Piles / Batterie	3 x piles UM-4 AAA (pour secours, non incluses)batterie rechargeable 600mAh 3.6V Ni-MH
Adaptateur courant continu	DC 5V 500mA (non inclus)

- · Ne pas soumettre le produit à une force excessive, au choc, à la poussière, aux changements de température ou à l'humidité. Ne pas couvrir les trous de ventilation avec des journaux,
- rideaux etc. Ne pas immerger le produit dans l'eau. Si vous renversez
- du liquide sur l'appareil, séchez-le immédiatement avec un tissu doux Ne pas nettover l'appareil avec des matériaux corrosifs
- ou abrasifs. Ne pas trafiquer les composants internes. Cela invalidera
- N'utilisez que des piles neuves. Ne pas mélanger des piles neuves et usagées.
- Les images de ce manuel peuvent différer de l'aspect

### Lorsque vous désirez vous débarrasser de ce produit. assurez-vous qu'il soit collecté séparément pour un traitement adapté

- Le poser sur certaines surfaces en bois peut endommager la finition du meuble, et Oregon Scientific ne peut en être tenu responsable. Consultez les mises en garde du
- fabricant du meuble pour de plus amples information Le contenu du présent manuel ne peut être reprodui sans la permission du fabriquant.
- Ne pas ieter les piles usagées dans les containers municipaux non adaptés. Veuillez effectuer le tri de ces ordures pour un traitement adapté si nécessaire.
- Veuillez remarquer que certains appareils sont équipés d'une bande de sécurité. Retirez la bande du
- compartiment des piles avant la première utilisation. En cas de différences entre la version en langue anglaise et les versions en langue étrangère, la version en langue anglaise prévaudra et s'appliquera.

REMARQUE Les caractéristiques techniques de ce produit et le contenu de ce manuel peuvent être soumis à nodifications sans préavis.

REMARQUE Caractéristiques et accessoires ne seront pas valables pour tous les pays. Pour plus d'information, contacter le détaillant le plus proche

## À PROPOS D'OREGON SCIENTIFIC

Pour plus d'informations sur les produits Oregon Scientific rance, rendez-vous sur notre site <u>www.oregonscientific.fr</u>.

Besoin de plus d'informations ? Contactez notre service client expert à info@oregonscientific.com

### Radio de Emergencia con Fuente de Alimentación Múltiple

+ Alertas Meteorológicas Modelo: WR202

MANUAL DE USUARIO

La radio de emergencia con fuente de alimentación múltiple

le entretendrá v también le mantendrá informado de las

condiciones cambiantes del tiempo. Enchufe la unidad y

escuche su colección musical, su emisora de radio favorita

Con el reloi y la alarma, podrá saber la hora en todo momento

y levantarse a tiempo cada día para explorar y disfrutar

del entorno. Con su sirena de emergencia, su linterna y la

capacidad para recargar su móvil, esta radio de emergencia

con alimentación múltiple es un artículo imprescindible para

Mantenga este manual a mano cuando utilice este nuevo producto.

Contiene instrucciones paso a paso, así como especificaciones

El Servicio Nacional de Meteorología (NWS) es una agencia

de la Administración Nacional Oceánica y Atmosférica

(NOAA), que opera una red nacional de estaciones de radio conocida como la Radio del Tiempo NOAA (NWR). El sistema

de radio NWR transmite alertas informativas para todo

conjunción con el Sistema de Alerta de Emergencia (EAS),

la NWR es una red de radiotransmisión todo-en-uno para

amenazas meteorológicas v es considerada la única fuente

para todo tipo de información relacionada con el tiempo y

La red nacional de NWR se compone de más de 1000

estaciones en los Estados Unidos, Puerto Rico, las Islas

Vírgenes de los EE.UU. v los Territorios de EE.UU. en el

Pacífico. Las emisiones de radio están diseñadas para

satisfacer las necesidades de cada región. La programación

se repite cada pocos minutos v consta de un pronóstico

local, de las condiciones meteorológicas de la región y de

También se proporciona información adicional, como los

niveles de caudal de los ríos y los datos climáticos. Durante

las emergencias, las emisiones regulares se interrumper

para informar acerca de alertas específicas

DESCRIPCIÓN GENERAL DE PRODUCTO

1. Control del VOLUMEN: Ajusta el volumen (0-7)

2. SIREN: Activa/desactiva la alarma de emergencia

3. C: Enciende/apaga la radio y selecciona entre las

5. \(\int\): Activa/desactiva la función de alarma y ajusta la alarma

6. MODO: Alterna entre varias pantallas de hora y fecha;

8. NOAA : Enciende/apaga la radio meteorológica NOAA

v selecciona Encender/Suspender/Apagar la radio NOAA

10. Indicador LED: Una luz roja continua le indica que

la unidad o el móvil están cargándose. Una luz roja

parpadeante le indica que la batería recargable está

baja de energía. Una luz verde le indica que la radio

9. Manivela: Carga la batería o el móvil mediante el

ajusta la hora; confirma los ajustes del reloj

7. Aumenta/disminuye los dígitos

movimiento de la manivela

tipo de amenazas, tanto naturales como tecnológicas. En

técnicas y advertencias con las que debe familiarizarse.

ACERCA DEL SISTEMA NACIONAL DE RADIO

o las últimas alertas meteorológicas.

sus aventuras al aire libre.

con situaciones de emergencia.

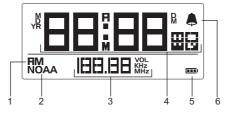
los pronósticos marinos.



- . SNOOZE: Activa la función de repetición de alarma
- Antena

Panel solar

- 1. : Enciende/apaga la linterna
- 6. Entrada de auriculares
- 7. Entrada de audio
- 10 Compartimento de las pilas
- 11. REINICIAR: Restablece la configuración por defecto de



- Icono NOAA
- Parpadeando NOAA está en modo de espera

# ENTE DE ENERGÍA DE RESERVA

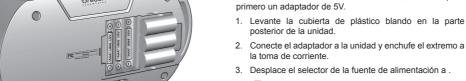
Cuando la batería recargable está baja de energía, la unidad

## Inserte 3 pilas AAA

- 2. Inserte las pilas en la polaridad correcta
- están baias de energía.

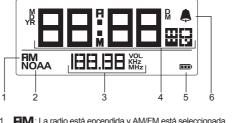
Esta radio incorpora una batería recargable que puede almacenar energía de diferentes fuentes de alimentación: De un panel solar, de una manivela o de un adaptador de corriente (no se incluye con el producto) Cuando la batería recargable esté baja de energía, el

- Retire la tapa del compartimento de la batería. Inserte la batería.
- Alinee los orificios del conector con las clavijas y empuje



- Meta los cables dentro y asegúrese de que no sobresale.

- Toma de alimentación
- 9. Toma del cargador del móvil y selector de fuente de alimentación



- Continuo NOAA está activada
- 3. Radiofrecuencia / volumer
- 4. Reloi / fecha
- 5. Indicador del nivel de las pilas de reserva
- 6. El reloj despertador está activado

### FUENTE DE ALIMENTACIÓN

IMPORTANTE La radio AM/FM, la radio NOAA y la oducción musical desde una fuente externa no funcionar cuando las pilas están baias de energía.

Recarque las pilas inmediatamente o inserte unas pilas nuevas de reserva para evitar interrupciones en las transmisiones o la reproducción musical.

utilizará la energía de las pilas de reserva como fuente de

- 1. Deslice la tapa del compartimento de las pilas para abrirla.
- le indica que no hay instaladas pilas de reserva o
- Se recomienda instalar pilas de reserva en caso de cortes eléctricos durante emergencias

indicador LED rojo parpadeará.

- el conector hacia dentro



- del área del compartimento 5. Cierre la tapa del compartimento de la batería
- RECARGA

**CONSEJOS** 

Sur

teléfono móvil

IIVELA

su compra por separado).

Para cargar el móvil:

completamente la batería.

No sobrecarque la batería.

# Exponga el panel solar directamente a la luz del sol.

- Para obtener meiores resultados al cargar la batería.
- coloque el panel solar directamente en dirección al sol. Posicione el panel solar de la siguiente manera:

Se tarda unas 30 horas en cargar completamente la batería

No exponga el panel solar a la lluvia, la nieve o la humedad

solar o la dirección de los paneles solares respecto al sol.

NOTA El panel solar no se puede utilizar para cargar el

IMPORTANTE Dele vueltas a la manivela a un ritmo

constante de 2 revoluciones por segundo como mínimo. El

indicador LED rojo se iluminará para indicarle si el móvil está

recibiendo suficiente energía. Continúe dándole vueltas a

este ritmo hasta que su móvil se haya recargado lo suficiente.

Si por cualquier motivo deiara de darle vueltas a la manivela espere un mínimo de 5 segundos antes de empezar a darle

Se pueden producir daños en su móvil y/o la batería, de

los que Oregon Scientific no se hace responsable, si no

se respetan estas instrucciones. Oregon Scientific no se

hará responsable de ningún daño real o consecuente como

Los teléfonos móviles sólo puede cargarse mediante el uso

de la manivela o de un adaptador de alimentación (Requiere

Desplace el selector de la fuente de alimentación a

1. Utilice el cable USB (no incluido) para conectar un

2 Desplace el selector de la fuente de alimentación a

3. Levante la manivela y dele vueltas en sentido horari

NOTA 1 minuto girando la manivela puede suministrar

suficiente energía para unos 5 minutos de radio. Se

de manera continua (2 vueltas por segundo) para cargar

NOTA Algunos modelos de smartphone podrían no

cargarse utilizando la biela y la ranura USB de este

producto. Por favor, pruebe esta función con su teléfono para

asegurarse de que funcione. También puede plantearse llevar

una batería adicional para casos de emergencia.

necesitarían alrededor de 85 minutos girando la manivela

extremo al móvil y el otro extremo a la toma del cargador

Levante la manivela y dele vueltas en sentido horario.

El LED rojo se iluminará durante la recarga

- Dirección del panel Región en la que Para salir con rapidez, pulse cualquier botón excepto MODO. reside: solar ✓/ o SNOOZE. Hemisferio sur Norte
  - Hemisferio norte ARMA

### Mantenga pulsado para configurar la alarma. mediante energía solar (En condiciones de luz intensa) No raye la superficie del panel solar ni la limpie con un 2. Pulse \( \sum / \infty \) para cambiar los dígitos de la hora. Pulse para confirmar. Continúe con el ajuste de los detergente fuerte.

minutos de la alarma de la misma manera. Para mostrar la hora de la alarma v si la alarma está El tiempo de recarga o funcionamiento de la batería activada/desactivada: Pulse Ⴖ recargable se determinada por la intensidad de la luz

Cargar el móvil

ELOJ Y FECHA

Para aiustar la hora del reloi:

Cargar la unidad

atería usando el adaptador (no incluido)

idioma (E) ingles. (F) francés (S) español.

Para cambiar de pantalla: Pulse MODO

1. Mantenga pulsado MODO para ajustar la hora.

le indica que la alarma está activada.

Para utilizar este método de alimentación, debe adquirir

NOTA Se requieren 7 horas para recargar por completo la

2. Pulse // para realizar cambios en la hora. Mantenga

pulsado para cambiar los dígitos a más velocidad.

3. Pulse MODO para confirmar y pasar a la siguiente opción

El orden de ajustes es el siguiente: Formato de hora, hora,

minutos, años, formato de fecha (M-D / D-M), mes, día e

- -:-- le indica que la alarma está desactivada
- Para silenciar la alarma: Pulse SNOOZE para silenciarla durante 8 minutos
- Pulse cualquier botón para apagar la alarma y que se

# active de nuevo después de 24 horas

NOTA Apaque la radio meteorológica de NOAA y asegúrese de que las pilas disponen de suficiente carga para utilizar

MÚSICA DE UN DISPOSITIVO DE AUDIO EXTERNO

Utilizando un cable (no incluido), conecte un extremo a su lispositivo de audio y el otro extremo a la entrada de audio en el lado posterior de la unidad.

NOTA Cuando la pila está baja de energía, la radio no

Para encender o apagar la radio: Pulse .

### La luz verde le indica que la radio está encendida Para seleccionar la frecuencia:

 Pulse de nuevo para seleccionar la banda AM o FM. Mantenga pulsado — / + para realizar una búsqueda

automática o pulse — / frevemente para seleccionar

- una frecuencia Para cambiar el volumen: Gire el control del VOLUMEN. NOTA Durante la recarga, el indicador emitirá una luz roia
- NOTA Para poder escuchar la radio, asegúrese de que el cable no esté conectado.

CONSEJO La calidad de la recepción puede variar de un lugar a otro. Trate de posicionar la radio en diferentes lugares. Si utiliza la radio en interiores, la recepción mejorará a medida que se acerque a las ventanas o habitaciones de arriba de su residencia u hogar. Asegúrese de extender la antena para meiorar la recepción.

### LA RADIO METEOROLÓGICA NOAA

de su condado

El Servicio Meteorológico Nacional utiliza una de las siete frecuencias de radio preestablecidas para los transmisore de la radio del tiempo de NOAA distribuidos por todo el país. Por favor, remítase al siguiente número de teléfono y el enlace del sitio web para encontrar el canal adecuado

Para contactar con el NWS por teléfono:

- Teléfono: 1-888-NWR-SAME (1-888-697-7263).
- 2. Siga las indicaciones a través de un sencillo menú de voz. Para obtener los canales de NWS de radio en Internet:
- Visite <u>www.nws.noaa.gov/nwr/indexnw.htm</u>
- 2. Haga clic en el Estado del que requiere la información.

Por ejemplo, si hace clic en "Montana" obtendrá una lista de información relevante para el Estado de Montana incluvendo los nombres de los condados, la ubicación de los transmisores NWR, la frecuencia del transmisor, la intensidad de la señal en vatios y cualquier comentario que sea anlicable

### Ejemplo de los primeros 10 canales de radio del condado CONDADO TRANSMI- FRECU- NOMBRE ELEGIR SOR NWR FNCIA CANAI DE RADIO Beaverhead Butte,MT 162.550 WXL79 eaverhead Dillon,MT 162.475 WNG638 4 Big Horn Billings,MT 162.550 WXL27

# Blaine Havre, MT 162.400 WXL53 Blaine Billings MT 162.475 WWG85 4 Broadwater Helena, MT 162,400 WXK66 Carbon Billings MT 162.550 WXL27 Carter Baker, MT 162.550 WXK57 Cascade Great Falls, 162.550 WXJ43

Chouteau Miles Hill, MT 162.500 WWG84 5 Después de identificar la frecuencia de su emisora local de Radio NOAA, consulte la siguiente tabla para encontrar el canal correspondiente (1-7).

Los ejemplos de qué radio elegir un lugar en particular aparecen en la columna de la derecha de la tabla anterior.

CANAL	FRECUENCIA DE RADIO CORRESPONDIENTE
1	162.400 MHz
2	162.425 MHz
3	162.450 MHz
4	162.475 MHz
5	162.500 MHz
6	162.525 MHz
7	162.550 MHz

# NOAA Y DE LOS MENSAJES DE ALER

NOTA Para recibir alertas meteorológicas, ponga la radio NOAA en modo de espera o escuche un canal de la banda meteorológica NOAA (NOAA activada).

1. Pulse NOAA para encender la radio meteorológica NOAA. Una vez seleccionado un canal, la unidad podrá recibir

aiustar la radio NOAA a unos de estos modos:

boletines/alertas de NOAA. Pulse NOAA varias veces para

0	PANTALLA LCD	LED	FUNCIONALIDAD	NOTA
)	NOAA continuamente encendido	fija	Emisión ininterrumpida	
PE- )O	NOAA parpadeante	Luz verde fija	Los boletines informativos con sonido se activan automáticamente al recibir un mensaje de alerta NOAA	El volumer no puede ajustarse. Ahorro de energía
0	NOAA No se muestra en la	Apag- ado	Radio apagada	La señal NOAA

NOTA Cuando la pila está baja de energía, la radio NOAA

### El hecho de que reciba claramente la voz no garantiza que una alerta de emergencia vaya a disparar el pitido de alerta de la unidad. Para comprobar la recepción real, su unidad deb recibir una señal de prueba o emergencia. Trate de ubicar la

radio en diferentes lugares para encontrar uno donde pueda recibir una buena señal que garantice su efectividad. El Servicio Nacional de Meteorología (NWS) emite una prueba de alerta cada miércoles entre las 10:00 y las 12:00 de la mañana. Para poder recibir un mensaie de prueba

asegúrese de poner el modo de radio NOAA ON o NOAA

agencias suelen aparecer bajo el epígrafe "Gobierno de los

Standby v seleccionar una canal. Para conocer el código de prueba específico de su zona póngase en contacto con la sede local de la Administración con su distribuidor local si desea más información. Nacional del Océano v la Atmósfera (National Oceanic and Atmospheric Administration - NOAA), o el Servicio Nacional de Meteorología (National Weather Service - NWS). Estas

Estados Unidos" en la quía telefónica Si tiene alguna pregunta relativa a las pruebas de alarma Oregon Scientific. o desea verificar si se realizó una prueba, póngase en contacto con la oficina de programación o su emisora de

### SIRENA DE EMERGENCIA Esta radio de emergencia está equipada con una sirena

radio meteorológica NOAA local.

para avudarle a llamar la atención de los transeúntes si se encontrase en peligro o en una situación de emergencia. Para activar la alarma de emergencia

Empuje el botón de la 4 SIREN hacia fuera. Asimismo, para apagar la alarma, vuelva a desplazar

◀ SIREN a su posición original.

RETROILUMINACIÓN

### INTERNA

Pulse 'o' para encender / apagar la linterna.

### Pulse **SNOOZE** para activar la retroiluminación durante 5 segundos.

REINICIAR Pulse **REINICIAR**, ubicado en el compartimento de las pilas de reserva, para restablecer la configuración por defecto

### **ESPECIFICACIONES** TIPO **DESCRIPCIÓN** 7 5 x 2.1 x 3.9 pulgadas Dimensions (L x A x H) (191 x 54 x 98 mm) Peso 14,1 onzas (400 g) Radio AM 520 - 1710 KHz 88 - 108 MHz Radio FM 162.400 - 162.550 MHz Radio NOAA 3 x pilas UM-4 AAA para Pilas reserva no incluidas)

No exponga el producto a fuerza extrema, descargas.

600mAh 3.6V

Batería recargable de Ni-Mh

DC 5V 500mA (no incluido)

polvo, fluctuaciones de temperatura o humedad. No cubra los orificios de ventilación con obietos como periódicos, cortinas, etc No sumeria el dispositivo en agua. Si se vertiera líquido en la

Adaptador de

alimentación

- unidad. límpiela con un paño suave v sin electricidad estática. No limpie la unidad con materiales abrasivos o corrosivos No manipule los componentes internos. De hacerlo se
- invalidaría la garantía. Use siempre pilas nuevas. No mezcle pilas viejas con pilas nuevas. Las imágenes de esta quía para el usuario pueden ser
- distintas al producto en sí. Cuando elimine este producto, asegúrese de que no vava a parar a la basura general, sino separadamente para recibir un tratamiento especial.
- La colocación de este producto encima de ciertos tipos de madera puede provocar daños a sus acabados. Oregon Scientific no se responsabilizará de dichos daños Consulte las instrucciones de cuidado del fabricante para obtener más información
- sin permiso del fabricante.

Los contenidos de este manual no pueden reproducirse

- necesario desecharlas separadamente para poder tratarlas
- Tenga en cuenta que algunas unidades disponen de una cinta de seguridad para las pilas. Retire la cinta de compartimento para pilas antes de usarlo por primera vez.

No elimine las pilas gastadas con la basura normal. Es

Si hubiese alguna diferencia entre la versión inglesa y las versiones en otros idiomas, se aplicará y prevalecerá la versión inglesa.

NOTA La ficha técnica de este producto y los contenidos de este manual de usuario pueden experimentar cambios

NOTA No todas las funciones y accesorios estarán lisponibles en todos los países. Sírvase ponerse en contacto

### OBRE OREGON SCIENTIFIC

Visite nuestro sitio web (www.oregonscientific.com para obtener más información sobre los productos de

Si tiene alguna duda, póngase en contacto con nuestros servicios al cliente en info@oregonscientific.com.

P/N:300103042-00007-10

© 2012 Oregon Scientific. All rights reserved